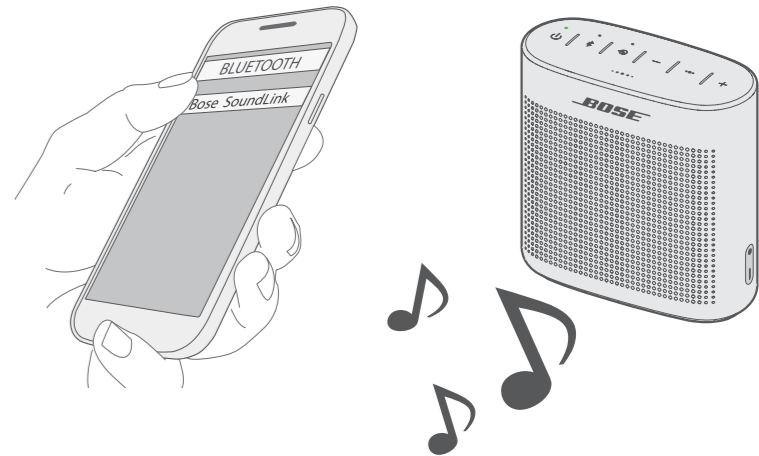
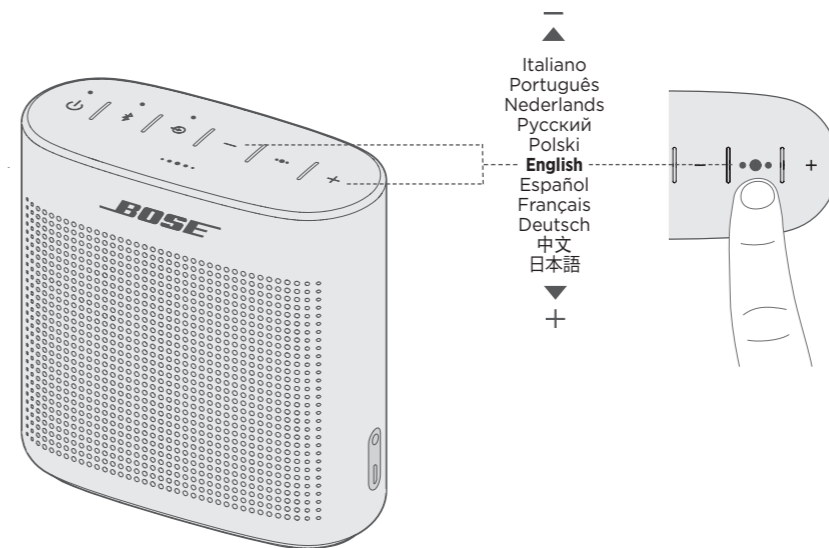
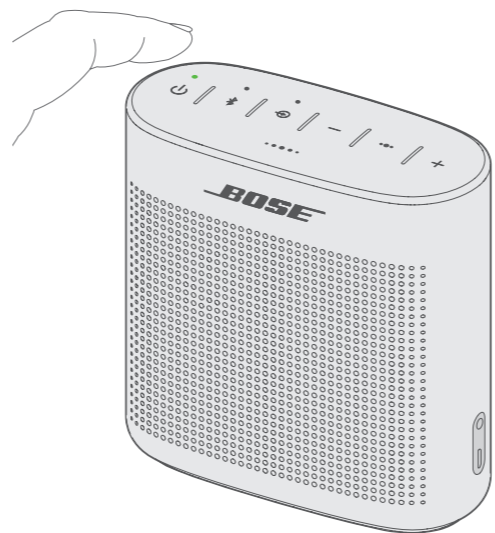
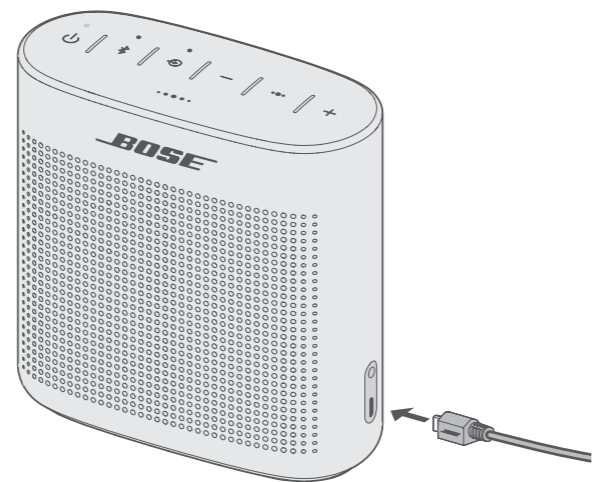


# SOUNDLINK® COLOR II



Please read and keep all safety and use instructions. • Læs og opbevar venligst alle sikkerheds- og brugsinstruktioner. • Bitte lesen Sie alle Sicherheitshinweise und Gebrauchsanleitungen durch und bewahren Sie sie auf. • Lees alle veiligheidsinstructies en de gebruiksaanwijzing door en bewaar deze. • Lea y conserve todas las instrucciones de uso y seguridad. • Lue ja säilytä kaikki turvallisuu- ja käyttöohjeet. • Lisez toutes les consignes de sécurité et les instructions d'utilisation, et conservez-les en lieu sûr. • Leggere e conservare tutte le istruzioni per la sicurezza e per l'uso. • Kérjük, olvassa el és tartsa be a biztonsági és használati utasításokat. • Les og ta vare på alle sikkerhets- og bruksinstruksjoner. • Należy zapoznać się ze wszystkimi zaleceniami dotyczącymi bezpieczeństwa oraz instrukcjami użytkowania i zachować je. • Leia e guarde todas as instruções de segurança importantes. • Läs igenom och spara alla anvisningar om säkerhet och användning. • โปรดอ่านและเก็บคำแนะนำด้านความปลอดภัยและการใช้งานทั้งหมดไว้ • 모든 안전 및 사용 지침을 읽고 보관하십시오. • 请阅读并保留所有安全和使用说明。 • 請閱讀並保管好所有安全和使用說明。 • 安全上の留意項目および使用方法をよく読み、それに従ってください。 • कृपया सभी सुरक्षा एवं इस्तेमाल के निर्देशों को पढ़ें व उनका पालन करें। • Пожалуйста, внимательно прочтите и сохраните все инструкции по безопасности и эксплуатации. • يرجى قراءة كل التعليمات الخاصة بالسلامة والاستخدام والاحتفاظ بها.

Connect to power.

Slut til lysnettet.

Anschluss an das Stromnetz.

Sluit op het lichtnet aan.

Conexión a la alimentación

Kytke virta.

Raccordez l'enceinte à la prise secteur.

Collegare all'alimentazione.

Csatlakoztassa az áramforráshoz.

Koble til strøm.

Podłączanie zasilania.

Conecte à energia.

Anslut till en kraftkälla.

เชื่อมต่อกับแหล่งจ่ายไฟ

전원을 연결합니다.

连接电源。

連接至電源。

USB電源に接続します。

पावर से कनेक्ट करें।

Подключите к источнику питания.

التوصيل بمصدر طاقة.

Press **⏻**.

Tryk på **⏻**.

Drücken Sie **⏻**.

Druk op **⏻**.

Presione **⏻**.

Paina **⏻**.

Appuyez sur la touche **⏻**.

Premere **⏻**.

Nyomja meg az **⏻** gombot.

Trykk **⏻**.

Nacińnij przycisk **⏻**.

Pressione **⏻**.

Tryck på **⏻**.

กด **⏻**

⏻을 누릅니다.

按下 **⏻**。

按 **⏻**。

**⏻** ボタンを押します。

**⏻** दबाएं।

Нажмите **⏻**.

اضغط على **⏻**.

Press + or **⏻** to scroll through the languages. Press and hold **⏻** to select your language.

Tryk på + eller **⏻** for at bladre igennem sprogene. Tryk på **⏻** og hold nede for at vælge dit sprog.

Drücken Sie + oder **⏻**, um durch die Sprachen zu blättern. Halten Sie zum Auswählen der Sprache **⏻** gedrückt.

Druk op + of **⏻** om door de talen te scrollen. Houd **⏻** ingedrukt om je taal te selecteren.

Presione + o **⏻** para desplazarse por los idiomas. Mantenga presionado **⏻** para seleccionar el idioma.

Voit selata kielluettelo painamalla + tai **⏻**. Valitse kieli pitämällä **⏻** painettuna.

Appuyez sur + ou **⏻** pour faire défiler les langues. Maintenez enfoncée la touche **⏻** pour sélectionner votre langue.

Premere + o **⏻** per scorrere l'elenco di lingue. Tenere premuto **⏻** per selezionare la propria lingua.

A + vagy a **⏻** gombokkal görgesse végig a nyelvek listáját. Tartsa lenyomva a **⏻** gombot a kívánt nyelv kiválasztásához.

Trykk + eller **⏻** for å bla gjennom språkene. Trykk og hold **⏻** for å velge språk.

Nacińnij przycisk + lub **⏻**, aby przewijać języki. Naciśnij i przytrzymaj przycisk **⏻**, aby wybrać język.

Pressione + ou **⏻** para navegar pelos idiomas. Pressione **⏻** por alguns segundos para selecionar seu idioma.

Tryck på + eller **⏻** för att rulla i språklistan. Tryck och håll ned **⏻** för att välja språk.

กด + หรือ **⏻** เพื่อเลื่อนดูภาษาต่างๆ กด **⏻** ค้างไว้เพื่อเลือกภาษาของคุณ

+ 또는 **⏻**을 눌러 언어를 탐색합니다. **⏻**을 길게 눌러 언어를 선택합니다.

按 + 或 **⏻** 滚动查找语言。

按住 **⏻** 以选择语言。

按 + 或 **⏻** 捲動查找語言。

按住 **⏻** 以選取語言。

使用したい言語がアナウンスされるまで + ボタンまたは **⏻** ボタンを押します。 **⏻** ボタンを長押しして言語を選択します。

भाषाओं के बीच स्क्रॉल करने के लिए + या **⏻** दबाएं। अपनी भाषा चुनने के लिए **⏻** दबाएं और थामे रखें।

Нажимайте кнопку + или **⏻**, чтобы просмотреть языки. Для выбора языка нажмите и удерживайте кнопку **⏻**.

اضغط على + و **⏻** للتدوير خلال قائمة اللغات. اضغط مع الاستمرار على **⏻** لاختيار لغتك.

Select Bose SoundLink and play music.

Vælg Bose SoundLink, og afspil musik.

Wählen Sie Bose SoundLink aus und geben Sie Musik wieder.

Selecteer Bose SoundLink en speel muziek af.

Selecione Bose SoundLink y reproduzca música.

Valitse Bose SoundLink ja kuuntele musiikkia.

Sélectionnez Bose SoundLink et démarrez la lecture.

Selezionare Bose SoundLink e riprodurre la musica.

Válassza a Bose SoundLink elemet, és játssza le a zenét.

Slå Bose SoundLink på, og spill av musikk.

Wybierz urządzenie Select Bose

SoundLink i zacznij odtwarzać muzykę.

Selecione Bose SoundLink e reproduza a música.

Välj Bose SoundLink och spela musik.

เลือก Bose SoundLink และเล่นเพลง

Bose SoundLink를 선택하고 음악을 재생합니다.

選擇 Bose SoundLink 並播放音樂。

選取 Bose SoundLink 並播放音樂。

Bluetoothメニューから Bose SoundLink

を選択して、音楽を再生します。

बोस साउंडलिनक का चयन करें और संगीत बजाएं।

Выберите Bose SoundLink и воспроизведите музыку.

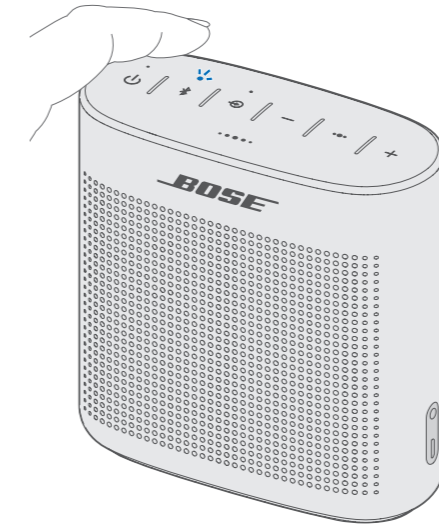
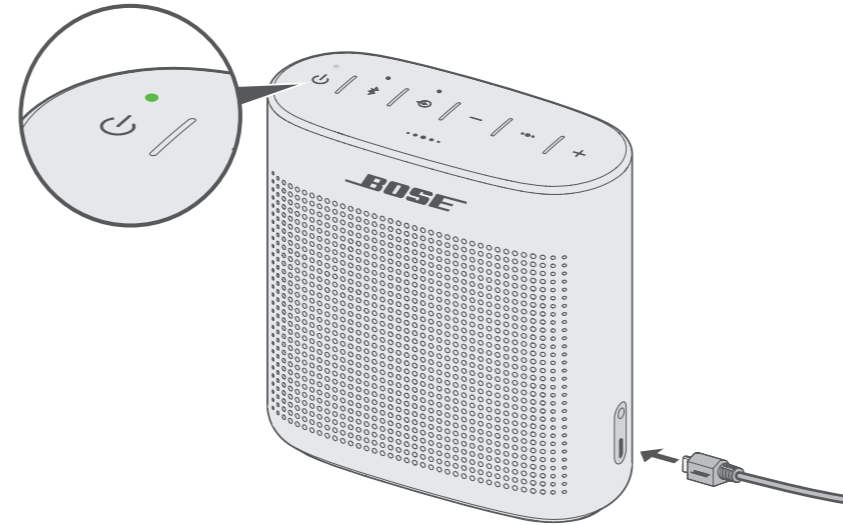
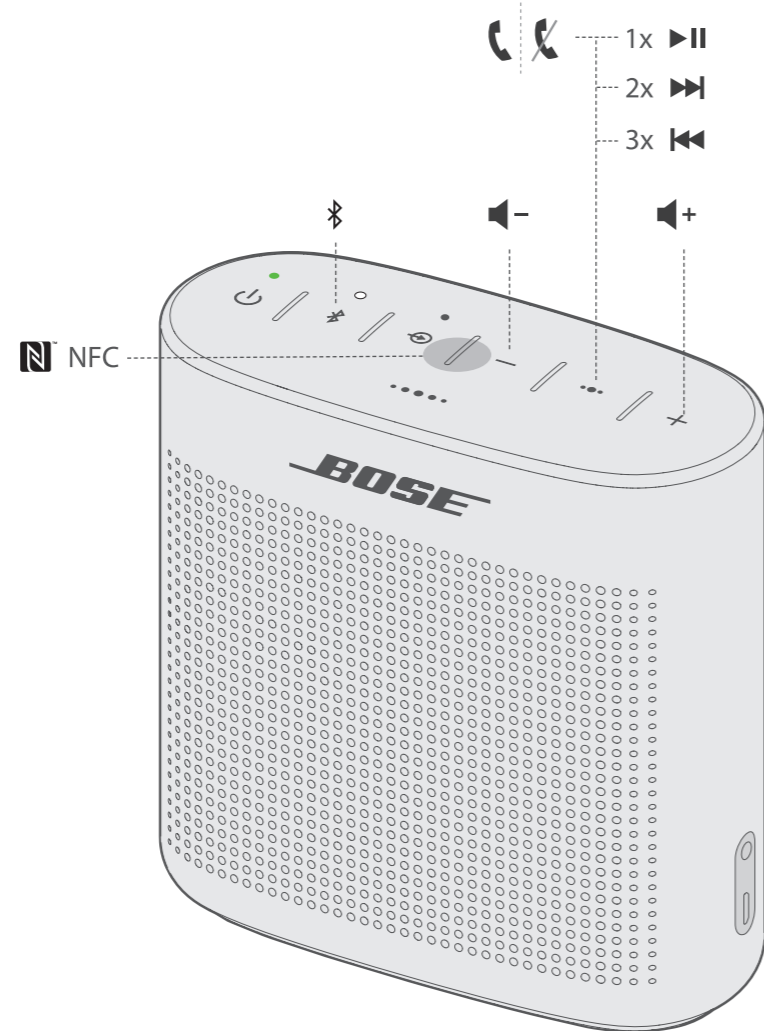
اختر Bose SoundLink وشغل الموسيقى.



©2016 Bose Corporation, The Mountain, Framingham, MA, 01701-9168 USA AM767467 Rev. 00



# BOSE® CONNECT



[global.bose.com/Support/SLCII](https://global.bose.com/Support/SLCII)

Enhance your speaker experience with the **Bose Connect** app.

Få en bedre oplevelse med højttaleren med app'en **Bose Connect**.

Atemberaubende Klangerlebnisse mit der **Bose Connect**-App.

Verbeter je luidsprekerervaring met de **Bose Connect**-app.

Mejore las prestaciones de su altavoz con la aplicación **Bose Connect**.

**Bose Connect** -sovelluksella saat enemmän irti kaiuttimestasi.

Tirez le meilleur profit de votre enceinte avec l'application **Bose Connect**.

Migliore esperienza d'ascolto con il diffusore grazie all'app **Bose Connect**.

Hangszóróját még jobban élvezheti, ha a **Bose Connect** alkalmazást használja.

Forbedre høytaleropplevelsen med **Bose Connect**-appen.

Możesz zwiększyć możliwości głośnika, korzystając z aplikacji **Bose Connect**.

Aprimore seu alto-falante com o aplicativo **Bose Connect**.

Fler användningsmöjligheter för högtalaren med **Bose Connect**-appen.

เพิ่มประสบการณ์การใช้งานลำโพงของคุณด้วยแอปพลิเคชัน **Bose Connect**

**Bose Connect** 앱을 사용하여 스피커 기능을 활용하십시오.

利用 **Bose Connect** 应用提升您的扬声器体验。

利用 **Bose Connect** 應用提升您的揚聲器使用體驗。

モバイル端末用の **Bose Connect** アプリでスピーカーの機能を最大限にご活用ください。

अपने स्पीकर के अनुभव को **बोस कनेक्ट** एप्प द्वारा बढ़ाएं।

Расширьте возможности музыкальной системы с помощью приложения **Bose Connect**.

استمتع بتجربة استخدام أفضل للسماعة الخاصة بك مع تطبيق **Bose Connect**.



IPX4



Medium charge  
Middel opladning  
Halb aufgeladen  
Half op geladen  
Carga media  
Varausta puolet jäljellä  
Charge moyenne

Batteria mediamente carica  
Közepesen feltöltve  
Middels batterinivå  
Średni poziom naładowania  
Carga média  
Halvladdat

มีประจุปานกลาง  
중간 충전  
充满一半  
充满一半  
使用可能  
मध्यम चार्ज  
Средний заряд  
شحن متوسط



Full charge  
Fuldt opladet  
Vollständig geladen  
Volledig opgeladen  
Carga completa  
Täyteen ladattu  
Charge complète

Carica completa  
Teljesen feltöltve  
Fulladet  
Pełny poziom naładowania  
Carga completa  
Fulladdat

มีประจุเต็ม  
완전 충전  
完全充满  
完全充满  
满充電  
पूर्ण चार्ज  
Полный заряд  
شحن كامل



Needs charge  
Skal oplades  
Muss geladen werden  
Moet worden opgeladen  
Necesita cargar  
Varaus vähissä, ladattava  
Charge nécessaire

Ricaricare  
Tölteni kell  
Må lades  
Konieczne ładowanie  
Carga necessária  
Uppladdning krävs

จำเป็นต้องชาร์จ  
충전 필요  
需要充电  
需要充電  
充電が必要  
चार्ज करने की जरूरत है  
Требуется зарядка  
يحتاج إلى الشحن



Ready to connect  
Parat til tilslutning  
Bereit zum Verbinden  
Klaar om te verbinden  
Listo para conectar  
Valmis yhdistämään  
Prête à être connectée

Pronto per la connessione  
Készen áll a kapcsolódásra  
Klar for tilkobling  
Gotowy do połączenia  
Pronto para conectar  
Klar för att anslutas

พร้อมเชื่อมต่อ  
연결 준비됨  
准备连接  
準備連接  
ペアリングができます  
क्नेक्ट करने के लिए तैयार  
Готовность к подключению  
جاهز للتوصيل



Connecting  
Tiilslutning  
Verbindung wird aufgebaut  
Bezig verbinding te maken  
Conectándose  
Yhdistää  
Connexion en cours

Collegamento in corso  
Csatlakozás folyamatban  
Kobler til  
Łączenie  
Conectando  
Ansluter

กำลังเชื่อมต่อ  
연결 중  
正在连接  
正在連接  
接続中  
क्नेक्ट हो रहा है  
Подключение  
التوصيل



Connected  
Tiilsluttet  
Verbunden  
Verbonden  
Conectado  
Yhdistetty  
Connectée

Collegato  
Csatlakoztatva  
Tiilkoblet  
Połączono  
Conectado  
Ansluten

เชื่อมต่อแล้ว  
연결됨  
已连接  
已連接  
接続済み  
क्नेक्ट हो गया  
Подключено  
متصل